

欧州・米州・ASEAN の気鋭の舞台芸術専門家 17 名が来日

国際交流基金（JF）は、12 月上旬から中旬にかけて、海外において影響力のあるアーティスト、フェスティバル・劇場ディレクター、演出家など、各国の舞台芸術界をリードする専門家を日本へ招へいします。

欧州・米州（7 か国）からは 7 名、ASEAN 諸国（9 か国）からは、日本と ASEAN の次世代の交流促進と人材育成を目的とする包括的な人的交流事業「次世代共創パートナーシップ—文化の WA2.0—」一環として、横浜国際舞台芸術ミーティング（YPAM）との共催により 10 名を招き、日本側の舞台関係機関・専門家との交流を図ります。本事業を通し、海外における日本の舞台芸術に対する理解が深まるとともに、国際的なネットワーク形成が促進され、継続的な交流や新たな創作活動につながることを期待します。

各招へい者は、12 月 4 日（水）～6 日（金）また 12 月 13 日（金）～14 日（土）に YPAM で開催されるトークイベントに登壇予定です。イベントの詳細は、以下 3. の情報及び関連ウェブサイトをご参照ください。

記

1. 欧州・米州グループ

（1）招へい期間：2024 年 12 月 8 日（日）～2024 年 12 月 15 日（日）

（2）招へい者：（各プロフィールはこちら：[2024 年度舞台芸術専門家招へい事業](#)）

【アメリカ】

・Daniel JONES（ダニエル・ジョーンズ）
Oz Arts Nashville 芸術プログラム・マネージャー

【カナダ】

・Caroline OHRT（キャロライン・オート）
The National Arts Centre（NAC）エグゼクティブ・プロデューサー

【ドイツ】

・Melanie ZIMMERMANN（メラニー・ツィーマーマン）
Real Dance Festival 芸術監督

【ハンガリー】

・Péter ERTL（ペーテル・エルトル）
National Dance Theater Budapest エグゼクティブ・ディレクター

【ブラジル】

・Maitê LACERDA（マイテ・ネリス・デ・ラセルダ・ソアレス）
Social Service of Commerce（SESC）文化活動部ダンス研究員

【ベルギー】

・Daniel BLANGA GUBBAY（ダニエル・ブランガ・グッベイ）
Kunstenfestivaldesarts（クステンフェスティバルデザール）共同芸術監督

【メキシコ】

・Gabriela MORALES MARTÍNEZ（ガブリエラ・モラレス・マルティネス）
セルバンティーノ国際芸術祭 プログラム・ディレクター

（3）主な訪問先：Dance Base Yokohama、横浜国際舞台芸術ミーティング/Yokohama International Performing Arts Meeting（YPAM）、横浜赤レンガ倉庫/HOTPOT 東アジア・ダンスプラットフォーム

この件に関するお問い合わせ：

国際交流基金 コミュニケーションセンター（広報担当：熊倉・小堤）

Tel: 03-5369-6075 / Fax: 03-5369-6044

E-mail: press@jpf.go.jp

(4) 主催：国際交流基金（JF）

2. ASEAN 諸国 グループ

(1) 招へい期間：2024 年 12 月 2 日（月）～2024 年 12 月 16 日（月）

(2) 招へい者：（各プロフィールはこちら：[2024 年度舞台芸術専門家招へい事業（ASEAN）](#)）

【インドネシア】

・Ratri Anindyajati（ラトリ・アニンディアジャティ）
Indonesian Dance Festival ディレクター

【カンボジア】

・Sopheak SOUNG（ソピアック・ソウン）
クメール・アート・アクション 創設者、ディレクター

【シンガポール】

・Daniel KOK（ダニエル・コック）
DANCE NUCLEUS アーティスティック・ディレクター

【タイ】

・Thongchai PIMAPUNSRI（トンチャイ・ピマーパンシー）
H0m0Haus フェスティバル プロデューサー、PainKiller ディレクター
・Varissara BORKIRD（ワリッサラー・ボーカード）
Bangkok International Performing Arts Meeting (BIPAM) エグゼクティブ・ディレクター、
Bangkok International Children's Theatre Festival (BICT) プロジェクト・マネージャー

【フィリピン】

・Marco VIAÑA（マルコ・ヴィアナ）
The Virgin Labfest 共同ディレクター、Tanghalang Pilipino アソシエイト・アーティスティック・ディレクター

【ベトナム】

・Phuong VŨ（フオン・ヴー）
写真家、Antiantart ディレクター

【マレーシア】

・Adriana Nordin Manan（アドリアーナ・ノルディン・マナン）
Cocoon Creative Lab アーティスティック・ディレクター

【ミャンマー】

・Khin Mon Thu（キンモントウ）
dwM Dance Academy CEO、MD、代表／ダンサー／インストラクター／振付家

【ラオス】

・Ounla PHAOU DOM（ウンラー・パーウドム）
Fanglao Studio オーナー、ディレクター

(3) 主な訪問先：横浜国際舞台芸術ミーティング/Yokohama International Performing Arts Meeting
(YPAM)、横浜赤レンガ倉庫/HOTPOT 東アジア・ダンスプラットフォーム

(4) 主催：国際交流基金（JF）、横浜国際舞台芸術ミーティング実行委員会

この件に関するお問い合わせ：

国際交流基金 コミュニケーションセンター（広報担当：熊倉・小堤）

Tel: 03-5369-6075 / Fax: 03-5369-6044

E-mail: press@jpf.go.jp

3. トークイベント日程

1) ASEAN 諸国からの専門家によるトークイベント

【シンポジウム】連続シンポジウム：国際フェスティバル／プラットフォームの現在と未来～新任ディレクターたちを迎えて

① アジア／オセアニアにおける協働

12 月 4 日（水）12:30-14:00 登壇者：Ratri Anindyajati 他

【シンポジウム】連続シンポジウム：国際フェスティバル／プラットフォームの現在と未来～新任ディレクターたちを迎えて

② 欧州の問題意識

12 月 6 日（金）10:30-12:00 登壇者：Daniel KOK 他

【プレゼンテーション】国際交流基金／YPAM 共催 2024 年度舞台芸術専門家派遣事業（シンガポール）報告会

12 月 4 日（水）14:00-15:30

登壇者：Daniel KOK、高山玲子（アーティスト／俳優／体メンテナンス体操講師）、益田さち（ダンサー）、宮悠介（身体表現者／舞台作家）、山崎健太（批評家／舞台作家）、山田カイル（劇作家／演出家／ドラマトゥルク／抗原劇場 代表）

【プレゼンテーション】ベトナムで活動するデジタルアーティストと、マレーシアで活動する劇作家についてご紹介

12 月 4 日（水）16:00-16:40 登壇者：Adriana Nordin Manan、Phuong VŨ

【プレゼンテーション】ミャンマーのダンスシーンについて

12 月 13 日（金）13:00-13:40 登壇者：Khin Mon Thu

【ラウンドテーブル】地域コミュニティと、伝統やコンテンツの関わりについて～ラオスとカンボジアの実践から～

12 月 5 日 15:00-15:40 登壇者：Ounla PHAOU DOM、Sopheak SOUNG

【ラウンドテーブル】インディペンデント・フェスティバル、プラットフォームについて ～フィリピンとタイの実践から～

12 月 5 日 16:00-16:40 登壇者：Marco VIAÑA、Thongchai PIMAPUNSRI、Varissara BORKIRD

会場：フォーラム南太田（男女共同参画センター横浜南）

※取材（参加）ご希望の記者の方は、広報担当者（press@jpf.go.jp）までご連絡いただければ幸いです。
YPAM への参加登録は不要です。

2) 欧州・米州からの専門家によるトークイベント

「パフォーミングアーツと国際交流 ―海外の舞台芸術プレゼンターによる実践―

日時：12 月 13 日（金）11:00～12:30、14 日（土）11:00～12:30 の全 2 回

会場：横浜市開港記念会館 6 号室

登壇者：欧州・米州からの専門家のうち 13 日に 3 名、14 日に 4 名がプレゼン

概要：各被招へい者による、自身が所属するフェスティバル／劇場施設の紹介およびトークセッション

（モデレーター：呉宮百合香）

参加方法：事前登録不要

主催：国際交流基金（JF）、共催：横浜国際舞台芸術ミーティング実行委員会

下記ウェブサイトもあわせてご覧ください。

横浜国際舞台芸術ミーティング（YPAM）：<https://ypam.jp/>



この件に関するお問い合わせ：

国際交流基金 コミュニケーションセンター（広報担当：熊倉・小堤）

Tel: 03-5369-6075 / Fax: 03-5369-6044

E-mail: press@jpf.go.jp